



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 St. Marys Divisions
 P.O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No 1010088132

Customer 000935

Duplicate Copy

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

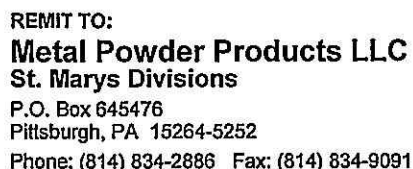
MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
 150 FORD ROAD
 P.O. BOX 520
 ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
 879 WASHINGTON ST
 ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person	
MULTI	09/06/2019	NET 60	DAP MODUGN			
Item	Part / Description / Details			Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 252684 PO: 5500036934	180242600 500P67-1688			15,552.0000 0.95259	14,814.68
000020	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 252684 PO: 5500036934	20736 8PED - OK PDS			5,184.0000 0.95259	4,938.23
000030	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 252686 PO: 5500036934	180242602 500P67-1689			2,592.0000 0.91674	2,376.19
000040	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 252686 PO: 5500036934	15552 6PED - OK PDS			12,960.0000 0.91674	11,880.95
000050	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 252687 PO: 5500036934	180242601 500P67-1690			2,592.0000 1.03898	2,693.04
000060	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 252688 PO: 5500039439	180242603 500P67-1691			3,888.0000 1.47159	5,721.54
		2PED OK PDS				



Customer 000935

Duplicate Copy

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
150 FORD ROAD
P.O. BOX 520
ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
879 WASHINGTON ST
ST. MARYS, PA 15857-0520

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
150 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

5009671890
Shipping List 252687

Customer No 000935
Sales Order Shipper

Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

143728

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
09/06/2019	5500036934	018437-00	36	0.0000	DSV		DAP MODUGNO
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 060 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					2,592	2,592
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S In the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 76-2019 DATE: 09/12/2019 1 PALLET						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

COMUNITA' EUROPEA

1 DICHIARAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

6 2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCTS LLC
ST.MARYS DIVISIONS
P.O.BOX 645476
00000 PITTSBURGH,PA 15264-5252 (.)
p.l. 6111,40000 p.n. 5579,30000 vs 38206,610

IM A

3 Formulari

4 Dist. di carico

1 3

4 N.:000316400 10/09/19

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

5

17

1/4963/1/MV/

9 NULLA OSTA
ai fini dei divieti
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL - -

10 Paese ultima

11 Paese transaz.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

destin.

prod.

15 Paese di spedizione/esportazione

15 Cod.P.sped./esport.

17 Cod.P.destinaz.

U.S.A.

a US b

a IT b

BA

16 Paese di origine

17 Paese di destinazione

U.S.A.

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

19 Ctr.

20 Condizioni di consegna

CAMION

IT

0

DAP

MODUGNO

1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

22 Moneta ed importo totale fatturato

23 Tasso di cambio

24 Natura della transazione

CAMION

IT

USD

42424,63

1,110400

1 1

25 Modo di trasporto

26 Modo di trasporto

27 Luogo di scarico

alla frontiera

Interno

3

3

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita

30 Localizzazione delle merci

IT018100

F-FE

31 Colli e designazione delle merci

32 Articolo

33 Codice delle merci

PX

PALETTE 1 VAL.FATT.:2693,04
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.107/Q DD.10.06.2019
DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9550)
CALL OFF NUMBER: 76/2019

1 N.

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

35 Massa lorda (Kg)

36 Preferenze

a US b

422,66000

100

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

39 Contingenti

4071

391,36000

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM

7 T-107-Q-10062019---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod. N.V.

2425,29

Codice MS

45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2425,29

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2425.29	2.7 %	65,48	F
405	2490.77	22 %	547,97	G
406	2490.77	22 %	- 547,97	G

48 Dilazioni di pagamento

49 Identificazione del deposito

014006M

103242C

B Dati contabili

REG. 4 N.00031640Q DEL 10.09.19

CONTO N. 014006M - A 93 N. 010659

EUR. 0,00 G SCAD. 08.10.19

EUR. 1031,58 F SCAD. 08.10.19

Totale: 65,48

50 Obbligato principale N.

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)

rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig.
Il Capo Servizio

Vr: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 10/09/19

Firma e nome del dichiarante / rappresentante

GUIDO MILELLA

RAPPRESENTANZA DIRETTA

n. iscriz. albo 0216

STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatarlo
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari	2	3

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura PALETTE 6 VAL.FATT.:14814,68 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.137/Z DD.18.07.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9606) CALL OFF NUMBER: 76/2019	32 Articolo	2	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod. P. di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	2047,52000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	1859,72000	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-137-Z-18072019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010088132 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	13341,75	43 Cod. M.V.	
		Codice MS	45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico				
		13341,75				

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura PALETTE 2 VAL.FATT.:4938,23 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.142/C DD.05.08.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9634) CALL OFF NUMBER: 76/2019	32 Articolo	3	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod. P. di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	682,33000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	619,73000	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-142-C-05082019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010088132 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	4447,25	43 Cod. M.V.	
		Codice MS	45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico				
		4447,25				

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura PALETTE 6 VAL.FATT.:14257,14 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.151/E DD.23.08.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9649) CALL OFF NUMBER: 76/2019	32 Articolo	4	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod. P. di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	2046,80000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	1859	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-151-E-23082019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010088132 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	12839,64	43 Cod. M.V.	
		Codice MS	45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico				
		12839,64				

47 Calcolo della imposta	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	13341.75	2.7 %	360.23		F A00	4447.25	2.7 %	120.08	F
	405	13701.98	22 %	3014.44		G 405	4567.33	22 %	1004.81	G
	406	13701.98	22 %	- 3014.44		G 406	4567.33	22 %	- 1004.81	G

Totale primo articolo:

360,23

Totale secondo articolo:

120,08

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
A00	12839.64	2.7 %	346.67		F		
405	13186.31	22 %	2900.99		G		
406	13186.31	22 %	- 2900.99		G		
Totale terzo articolo:				346,67	T.G.:		

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00031640Q
DEL 10-09-2019
A 93 N.010659

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario IN 04886850728
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE

IM C A BIS
3 Formulare
3 3DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione della merce PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura PALETTE 2 VAL.FATT.:5721,54 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.151/E DD.23.08.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9649) CALL OFF NUMBER: 76/2019	32 Articolo	33 Codice delle merci	34 Cod. P. di origine	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze
		5	84839081	90	S001	
		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti		
		4071	849,49000			
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente 7 T-151-E-23082019---IT018100				

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010088132 /--/ 01DI -IT-2018-1812131007433925000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
			5152,68	
		Codice MS	45 Aggiustamento	
			0,00	
		46 Valore statistico 5152,68		

31 Colli e designazione della merce	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci	34 Cod. P. di origine	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze
				a b		
		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente				

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
		Codice MS	45 Aggiustamento	
		46 Valore statistico		

31 Colli e designazione della merce	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci	34 Cod. P. di origine	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze
				a b		
		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente				

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
		Codice MS	45 Aggiustamento	
		46 Valore statistico		

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	5152.68	2.7 %	139.12	F					
	405	5291.8	22 %	1164.20	G					
	406	5291.8	22 %	- 1164.20	G					

Totale primo articolo: 139,12

Totale secondo articolo:

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	RIEPILOGO	
					405	8632.41			Esemplare per il paese di destinazione
					406	-8632.41			
					A00	1031.58			
Totale terzo articolo:					T.G.:	1031.58			

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00031640Q

DEL 10-09-2019

A 93 N.010659

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 31640Q del 10/09/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	5	Totale colli	17	Totale massa lorda	6111.4
Tot. Dir. Acc.	1031.58	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	1031.58	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	1031.58	Data Conv.	10/09/2019		
			Convalidata da		
Acc. Sospeso		Appuramento			
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T		
Stato AT					
Ragione Sociale AT	MAGNA PT S.P.A.				
Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	C82WXT
				Svincolata da	
Controllo effettuato					
A93 N.	10659	Del	10/09/2019	Piccola cassa	
Quetanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 42424.63 (1.11040)				
Spedizioniere	ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 31640Q del 10/09/2019 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 422.66 - Peso netto: 391.36 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2047.52 - Peso netto: 1859.72 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 682.33 - Peso netto: 619.73 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2046.8 - Peso netto: 1859.0 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 5

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 912.09 - Peso netto: 849.49 - Qnta suppl.: n.d.



Documento di trasporto

Mittente

MPP PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

12-09-2019

N° progressivo

700

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501243507	Ruote dentate	2592	1010088132
2501243403	Ruote dentate	15552	1010088132
2501243403	Ruote dentate	5184	1010088132
2501243506	Ruote dentate	15552	1010088132
2511104301	Ruote dentate	3888	1010088132

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

17

Ora

15:00

Data trasporto

12-09-2019

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

Firma destinatario

KUEHNLE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

12 SET 2019

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"